



Tiltøk

Felagið Pinkubarnadeyði

Vit hittast 2. leygardag í hvørjum mánaði kl. 14.00 í Jákupsstovu, J. Paturssonargøta 24, 100 Tórshavn. Nærri fæst at vita hjá Annvør Nielsen, tlf. 317261, Helle Johansen, tlf. 317940 ella Sólgerð Foldbo, tlf. 422184.

Eldraárið í Føroyum

Postboks 206
110 Tórshavn
Fyrirreikingarnevndin til samskipan av tiltøkum í al-tjóða eldraárinum. Formaður Bartal Kass, tlf. 316456, næstformaður Sigvald Kristiansen, tlf. 441517.

Føroyskir fiskimenn uttanlands

tlf. 21 04 95.
Felagið fyri føroyskar fiskimenn í Canada, Svøríki, Danmark, Islandi og Nor-egi. Limagjald 200 kr. um árið. Postgíro 57894. Fø. Sparikassi 442027-8.

Tilhaldið í Tórsgøtu 21

Ópið er hvønn mánadag kl. 10.00-18.00 og týsdag-

fríggjadag kl. 10.00-17.00. Drekkamunnur er at fáa hvønn dag eins og bløðini eru til taks.

Mánadagin 6. des.
kl. 10-18: Jólalugni
kl. 14-16 Jólaløsa í kjallaranum. Inngongd frá Grasagarði.

kl. 16: Jólakonsert. Tórhavnar Kamartrio. Berghild Poulsen, sopran. Bjarni Berg, klarinett. Árni Hansen, klaver.

Tilmelding til jólaborð mikudagin tlf. 316491

Týsdagin 7. des.
kl. 10-12: Vit baka til jóla.
kl. 14-17: Jólaløsa í kjallaranum. Inngongd frá Grasagarði.

kl. 15.00: Málprát. J.H.W. Poulsen.

Mikudagin 8. des.
kl. 10-13: Matgerð Anne Grethe Harlou. Kl. 12.00: Jólaborð við sangi og pakkaspeli. Minnst til pakkán til pakkaspelið.

kl. 14-17: Jólaløsa í kjallaranum. Inngongd frá Grasagarði.

Hósdagin 9. des.
kl. 10.30-11: Fimleikur. Sonja Danielsen.

kl. 14-17: Telduprát. Brandur Petersen.

Fríggjadagin 10. des.
kl. 10-17: Ópið hús

Tað er altíð ein krókur í Tilhaldinum - um tygum ikki fæst við nakad ítriv. Vit ynskja at øll skulu kenna seg vælkomn.

AA-fundur í Havn:

Leygardagin kl. 17.
Sunnudagin kl. 11 og kl. 20.00 er evnisfundur á Vaskarínum.

Mánadagin kl. 20: Vaskaríð.

AA-kvinnufundur

Mánadagin kl. 19-20 í hølunum hjá Alanon.

Deyvafelag Føroya

Skrivstovan er opin mána-

dag til hósdag frá kl. 8.00 til kl. 15.00. Tlf. 1.7597, skrivitlf. 1.6929 fax 1.3609 og teldupostadr. deaf_fo@post.olivant.fo

Føroya Felag Móti Krabbameini

Ráðgevingarstovan er opin mánadag til fríggjadag, við telefonið frá kl. 13-15. Tlf. 31 79 59, telefax 31 57 27. E-mail: ffk@post.olivant.fo

Brúðleyp

Leygardagin 27.11. giftast Elisabeth og Sámál Eyðfinn Akursmørk, Klaksvík. Vælkost verður á Skáltavegi 17, í dag frá kl. 17.

Í dag giftast í Upernavík Hjördís á Roykheggi, Runavík og Hans Óli Viberg, Toftr. Brúðleypadr.: Aqqusinertaaq, B-700 A, 3962 Upernavík, Grønland

Í dag kl. 14.00 giftast í Silóa í Fuglafirði, Maria Hansen, Glyvvar og Jógvan S. Øregaard, Fuglafjörður.

Veitslan verður í bygdarhúsinum í Leirvík kl. 19.00.

Í dag kl. 17.00 giftast í Havnar kirkju Beinta Joensen, Skopun og Magni Isaksen, Kvívík.

Veitslan verður í Róðrarneystinum á Argjum kl. 19.30.

Í dag kl. 17.00 giftast á Prestagarðinum í Sandágerði, Anna Maria Gray, Tórshavn, og John Martinsson Jarnskor, Norðragøta.

Veitslan verður á Hotel Hafnia fyri innbodem kl. 19.00.

Br. adr.: Hotel Hafnia.

Í dag kl. 18.00 giftast í Christianskirkjuni í Klaksvík Elsebeth Mohr og Johannes Pauli V. Jacobsen, bæði úr Klaksvík.

Leygardagin 11. des. kl. 14.00 giftast í Eiðis kirkju Anja Hansen, Miðvágur og Jógvan Eidesgaard, Eiði. Døgdur er fyri innbodem.

Eftir kl. 21.00 er vælkost í EB-húsinum.

Leygardagin 18. des. kl. 14 giftast í Mizpa á Eiði, Helfrid Poulsen, Eiði og Helgi Stefan Ingibjörns-son, Reykjavík. Veitslan verður í Leguhúsinum í Nesvík kl. 19.00.

Leygardagin 18. des. kl. 16.00 giftast í Hvalbiar kirkju Diana Midjord, Hvalba og Lars Müller, Vágur. Tey, ið vilja gleða okkum við at koma í brúðleyp okkara, verða vinaliga biðin um at siga frá innan 5. des. á tlf. 321764, 375611 ella 373134. Veitslan verður í Roynhøllini kl. 19.30.

Týsdagin 28. desember kl. 15.30 giftast í Hebron á Argjum, Jóhanna M. Hansen, Argir og Mortan Rasmussen, Kollafjörður. Tey, ið vilja gleða okkum við at koma í brúðleyp, verða vinaliga biðin at boða frá á tlf. 314658 ella 421123 áðrenn leygar-ardagin 11. desember.

Veitslan verður í Pálsstovu, Mykinesargøta 7, kl. 19.00.

Týsdagin 28. desember giftast í Havn, Theodor við Keldu Fonn og Unnur Sjúðardóttir Norðbúð. Brúðleyp verður í B36 húsinum.

Tey ið vilja koma biðjast vinaliga siga frá á tlf. 283161 innan 10. desember.

Týsdagin 28. des. kl. 16, giftast í Christianskirkjuni í Klaksvík, Hansa Magnúsdóttir Norðoyri, og Regín Askham, Klaksvík. Døgdur verður fyri innbodem, veitslan verður hildin eftir kl. 21, á Tekniska Skúla í Klaksvík. Tey ið vilja gleða okkum við at koma, vinaliga sigi frá á tlf. 455877 & 457751 & 281577 innan 15. des.

Leygardagin 8. januar kl. 15.00 giftast í Ebenezer, Valbjörg Steintún, Sörvágur og Hanus Gaard, Tórshavn.

Veitslan verður í Pálsstovu kl. 19.00.

Tey, ið ynskja at gleða brúðarparið við at koma, kunnu siga frá við at ringja á tlf. 332153 ella 314107 áðrenn 27. desember.



Leygardagur 4. desember

0.00 World News - Weather

0.30 HARDtalk

1.00 News - Weather

1.30 Earth Report: »Back to the Future«

2.00 News - Weather

2.30 Correspondent

3.00 News - Weather

3.30 Asia Today

3.45 World Business Report

4.00 News - Weather

4.30 HARDtalk

5.00 News - Weather

5.30 Talking Movies

6.00 World News - Weather

6.30 Europe Direct

7.00 World News - Weather

7.30 Earth Report: »Back to the Future«

8.00 World News - Weather

8.30 USA Direct

9.00 World News - Weather

9.10 20:20 Profiles of the Century: »Aleksandr Solzhenitsyn«

10.00 World News - Weather

10.30 Holiday

11.00 World News - Weather

11.30 This Week

12.00 World News - Weather

12.10 Stephen Hawking's Universe: »On the dark Side«

13.00 World News - Weather

13.10 Joanna Lumley in the King- dom of the Tunder Dragon

14.00 World News - Weather

14.30 Madhur Jaffrey's Flavours of India: »Goa«

15.00 World News - Weather

15.10 20:20 Profiles of the Century: »Aleksandr Solzhenitsyn«

16.00 World News - Weather

16.30 HARDtalk

17.00 World News - Weather

17.30 Talking Movies

18.00 World News - Weather

18.30 This Week

19.00 World News - Weather

19.30 USA Direct

20.00 World News - Weather

20.10 Stephen Hawking's Universe: »On the dark Side«

21.00 World News - Weather

21.30 Top Gear

22.00 World News - Weather

22.10 Joanna Lumley in the King- dom of the Tunder Dragon

23.00 World News - Weather

23.30 USA Direct

Sunnudagur 5. desember

0.00 World News - Weather

0.30 This Week

1.00 News - Weather

1.30 Holiday

2.00 News - Weather

2.30 Simpson's World

3.00 News - Weather

3.30 USA Direct

4.00 News - Weather

4.30 Holiday

5.00 World News - Weather

5.30 Holiday

23.30 Reporters
23.45 Asia Today

Mánadagur 6. desember

0.00 World News - Weather

0.30 Reporters

1.00 News - Weather

1.30 Top Gear

2.00 News - Weather

2.30 Dateline London

3.00 News - Weather

3.30 Asia Today

3.45 Reporters

4.00 News - Weather

4.30 Correspondent

5.00 News - Weather

5.30 Madhur Jaffrey's Flavours of India: »Goa«

6.00 World News - Weather

6.30 Simpson's World

7.00 World News - Weather

7.30 HARDtalk

8.00 World News - Weather

8.30 Correspondent

9.00 World News - Weather

9.30 HARDtalk

10.00 World News - Weather

10.30 Top Gear

11.00 The World Today

12.30 Correspondent

13.00 World News

17.15 World Business Report - Weather

17.30 Earth Report: »Back to the Future«

18.00 The World Today

19.30 HARDtalk

20.00 World News - Weather

20.30 Science World

21.00 World News

21.10 World Business Report - Weather

22.00 World News

22.30 Europe Direct

23.00 World News - Weather

23.30 World Business Report

23.45 Asia Today

Týsdagur 7. desember

0.00 World News - Weather

0.30 HARDtalk

1.00 News - Weather

1.30 Earth Report: »Back to the Future«

2.00 News - Weather

2.30 Science World

3.00 News - Weather

3.30 Asia Today

3.45 World Business Report

4.00 News - Weather

4.30 HARDtalk

5.00 News - Weather

5.30 Holiday

6.00 World News - Weather

6.30 Europe Direct

7.00 World News - Weather

7.30 HARDtalk

8.00 World News - Weather

8.30 Science World

9.00 World News - Weather

9.30 HARDtalk

10.00 World News - Weather

10.30 Earth Report: »Back to the Future«

11.00 The World Today



Leygardagur 4. desember

0.00 Dr. Who: »City of Death«

0.30 TLZ: »Groupware - So what?«

1.00 TLZ: »This Little Flower went to Market«

1.30 TLZ: »Containing the Pacific«

2.00 TLZ: »Alaska - the Last Frontier?«

2.30 TLZ: »The Care Industry«

3.00 TLZ: »The Art of the Restorer«

3.30 TLZ: »Soaring Achievements«

4.00 TLZ: »Euripides' Medea«

4.30 TLZ: »Open Advice - Science Skills«

5.00 TLZ: »Mozambique Under Attack«

5.30 TLZ: »Out of the Blue«

6.00 Jackanory: »Fowl Pest«

6.10 Jackanory: »Fowl Pest«

6.25 Playdays: »The Dot Stop«

6.45 Blue Peter

7.10 Grange Hill

7.35 Jackanory: »Dinosaurs«

7.50 Playdays: »The Patch Stop«

Læknavaktir

Tórshavn:

Læknavaktin tlf. 310033.

Eysturoy:

Leygardagin 4. des: Sverri Lamhauge, tlf. 448016

Sunnudagin 5. des: Sverri Lamhauge, tlf. 448016

Norðoyggjar:

Jaspar Petersen, tlf. 456400

Vágur: tlf. 332413

Suðuroy (norður):

Tlf. 371560

Suðuroy (suður):

Tlf. 373030

Tannlæknavakt, Tórshavn

Bráðfeingishjálpi fæst leygardag, sunnudag og halgisdagar kl. 13-14. Tlf. 314544.

VALUTAKURSIR

		3.12.99	Ultimo november
USA	Dollarar	741,3500	735,0500
Bretland	Pund	1186,0200	1176,5600
Tyskland	Markur	380,3300	380,3700
Svøríki	Króna	86,3900	86,7300
Noreg	Króna	91,7400	91,4800
Frakland	Frankur	113,4000	113,4100
Belgia	Frankur	18,4400	18,4420
Sveits	Frankur	465,0900	464,3800
Holland	Gyllin	337,5500	337,5900
Italia	Liri	0,3842	0,3842
Finnland	Markur	125,1100	125,1200
Island	Króna	10,1300	10,1200
Eysturriki	Skillingur	54,0590	54,0640
Spania	Pesetas	4,4710	4,4710
Portugal	Escudos	3,7100	3,7110
Kanada	Dollari	500,8200	499,0200
Grikkaland	Drakmur	2,2640	2,2620
Japan	Yen	7,2389	7,2031
Írland	Pund	944,5200	944,6100
	Evra	743,8700	743,9400